

**NOUVEAU TROPHÉE DE LA CAMARADERIE DE LA LÉGIION ROYALE CANADIENNE
PRÉSENTÉ À L'ÉCOLE DE LEADERSHIP ET DES RECRUES DES FORCES
CANADIENNES**

**NEW ROYAL CANADIAN FORCES COMRADESHIP TROPHY PRESENTED TO
THE CANADIAN FORCES LEADERSHIP AND RECRUIT SCHOOL**

Texte Yves LaBarre, photos Christian Jacques

Le 25 juillet 2019 le président de la Filiale 034 Arras de la Légion royale canadienne de Chambly le camarade Yves LaBarre accompagné par les camarades Paul Veilleux et Gaétan Martel de la filiale 079 Richelieu de St-Jean-sur Richelieu, QC procédèrent à la présentation et à la remise du nouveau trophée de la Camaderie à l'École de Leadership et des Recrues des Forces canadiennes de la Garnison St-Jean à St-Jean-sur-Richelieu.



**Le trophée de la camaraderie de la Légion royale canadienne
The Royal Canadian Legion Comradeship Trophy**

Le trophée de la camaraderie remis à chaque parade de promotion depuis le début des années 1970 souligne cette année près de 50 ans d'existence. C'est avec un grand plaisir et une vive conscience de l'importance de cet événement que la Légion royale canadienne avec l'approbation du commandant de l'École de leadership et des recrues des Forces canadiennes, le Lieutenant-colonel Guillaume Tremblay, CD a décidé de souligner cet événement en offrant un nouveau trophée conçu par les camarades Paul Veilleux et Gaétan Martel de la filiale 079 Richelieu de St-Jean-sur Richelieu, QC et Yves LaBarre filiale 034 Arras de Chambly avec la participation de l'adjudant-maître Claude Bélisle, SMI de l'ÉLRFC.

La flamme du trophée est composée de verre cristallisé représentant la sagesse, la noblesse et la cordialité des sentiments entre compagnons d'armes.

La base de bois, matière noble, évoque la force, la grandeur et la loyauté à la grand famille militaire canadienne.

Le trophée se veut aussi un complément de transition entre les vétérans et les nouveaux membres des Forces armées canadiennes leur rappelant ainsi la noblesse de leur métier et le souvenir de ceux qui avant eux, ont contribué à défendre notre pays.



G à D: Sous-lieutenant Jan Bartonezz, camarade Yves Labarre prés. 034 Arras Chambly, camarade Paul Veilleux et Gaétan Martel 079 Richelieu, St-Jean-sur-Richelieu, Élof David Bédard et Élof Ari Ocegvera

Nous tenons à remercier nos commanditaires M. Christian Jacques photographe attiré à l'ELRFC, de St-Jean-sur-Richelieu, la filiale 079 Richelieu de la Légion, la succursale Major-général Alain R. Forand de l'Association canadienne des vétérans des Forces de paix des Nations Unies, la succursale Fort St-Jean de l'Association du Royal 22e Régiment et, de Chambly, la Filiale 034 Arras de la Légion.



De g à d: Le commandant de l'ELRFC le lieutenant-colonel Guillaume Tremblay, CD, le camarade Yves LaBarre, MMM, CD, le camarade Paul Veilleux, MMM, CD, M. Christian Jacques photographe, le camarade Gaétan Martel, CD et le SMR l'adjutant-chef Alain Oigny, MMM, CD

On July 25, 2019, Comrade Yves LaBarre, president of 034 Arras Branch of the Royal Canadian Legion in Chambly, , accompanied by comrades Paul Veilleux and Gaétan Martel of the 079 Richelieu Legion Branch St-Jean-sur-Richelieu, QC proceeded the unveiling and presentation of the new Camaderie Trophy at the Canadian Forces Leadership and Recruit School St. Jean Garrison in St-Jean-sur-Richelieu.

The Comradeship trophy which has been awarded at every graduation parade since the early 1970's celebrates nearly 50 years of existence this year. It is with great pleasure and a keen awareness of the importance of this event that the Royal Canadian Legion with the approval of Canadian Forces Leadership School and

Recruits Unit, Commandant Lieutenant-Colonel Guillaume Tremblay, CD, decided to mark this event by offering a new trophy designed by comrades Paul Veilleux and Gaétan Martel of Branch 079 Richelieu of St-Jean-sur Richelieu, QC and Yves LaBarre, Branch 034 Arras from Chambly QC.

The flame of the trophy is made of crystallized glass representing the wisdom, the nobility and warmth of the feelings between comrades-in-arms.

The wooden base, considered a noble material, evokes the strength, the grandeur and loyalty to the great Canadian military family.

The trophy is also intended as a link to the transition between Veterans and new members of the Canadian Armed Forces, reminding them of the nobility of their profession and the memory of those who, before them, helped defend our country.

We would like to thank our sponsors Mr. Christian Jacques the assigned photographer to the CFLRS, in St-Jean-sur-Richelieu, the Legion Branch 079 Richelieu, Chapter Major-General Alain R. Forand of the Canadian Association of Veterans in the United Nation Peacekeeping Branch, Chapter Fort St. Jean of the Royal 22nd Regiment Association and, in Chambly, Branch 034 Arras of the Legion.